



**CONGRESO**  
DE LA **REPÚBLICA**



ACTA No. 13-2019

En la Ciudad de Guatemala, el día miércoles veintiuno de agosto del año dos mil diecinueve, siendo las ocho horas con treinta minutos, constituidos en el salón de sesiones de la Bancada Compromiso Renovación y Orden –CREO- del Congreso de la República de Guatemala, ubicado en la novena calle ocho guion cincuenta y cuatro de la zona uno de dicha Ciudad, con la presencia de los señores Diputados miembros de la Comisión de Pueblos Indígenas: **Mario Velásquez Pérez, Leocadio Juracán Salomé, Carlos Rafael Fión Morales, Carlos Enrique Chavarría Pérez, Juan Carlos Salanic García y los Diputados: Eduardo Cruz Gómez Raymundo no se encuentra presente PERO PRESENTÓ EXCUSA, Amílcar de Jesús Pop Ac no se encuentra presente PERO PRESENTÓ EXCUSA, y Héctor Melvyn Caná Rivera, no se encuentra presente pero PRESENTÓ EXCUSA.** También se cuenta con la presencia del Licenciado Carlos Narez, Secretario Ejecutivo del Consejo Nacional de Atención al Migrante de Guatemala, **-CONAMIGUA-** y su equipo de trabajo señores: Mildred Jiménez Prado, Ana Lucrecia Pérez, Joel Peñate y Mynor Morales. **PRIMERO:** El señor Presidente de la Comisión de Pueblos Indígenas Diputado Mario Velásquez Pérez, procedió a verificar el quórum, como lo establece el artículo treinta y seis (36) del decreto sesenta y tres guion noventa y cuatro (63-94) de la Ley Orgánica del Organismo Legislativo, siendo este el procedente para dar inicio a la sesión. **SEGUNDO:** El señor Presidente de la Comisión de Pueblos Indígenas Diputado Mario Velásquez Pérez, da la cordial bienvenida a los señores Diputados, al Licenciado Carlos Narez y su equipo de Trabajo. **TERCERO:** El Diputado Mario Velásquez Pérez, propone como secretario interino de la Comisión al Diputado Carlos Fión, ya que el Secretario de la Comisión de Pueblos Indígenas Diputado Melvyn Caná, no se encuentra presente, lo cual quedó aprobado por la totalidad de los diputados presentes. **CUARTO:** El Diputado Mario Velásquez somete a votación la agenda para la sesión de hoy, la cual queda aprobada por los diputados presentes de la siguiente manera: 1.- Bienvenida. 2.- Verificación de Quórum. 3.-Lectura y aprobación de Agenda. 4.- Citación al Licenciado Carlos Narez, para que presente personalmente a esta honorable Comisión, el proyecto de modificación del reglamento de CONAMIGUA, la situación actual de los migrantes guatemaltecos y acciones de dicha institución. 5.-Puntos varios, y 6.- Cierre de Sesión. **QUINTO:** El Diputado Mario Velásquez da el uso de la palabra al Licenciado Carlos Narez, para que se pronuncie sobre los temas por los



# CONGRESO DE LA REPÚBLICA



## ACTA No. 13-2019

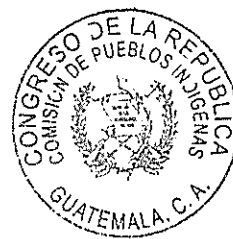
que fue citado a esta reunión, descritos anteriormente. El Licenciado Carlos Narez, indica que desde el año pasado viene trabajando sobre las propuestas a cambios de la ley que rige CONAMIGUA, por lo que sugiere dieciséis enmiendas a la ley en referencia, las cuales describe detalladamente en la información que por escrito entregará a esta Comisión. Por otro lado, es conveniente tomar en consideración todas las limitantes y factores a las que se enfrentan los migrantes guatemaltecos, como el riesgo que corren sus vidas al intentar llegar a países como Estados Unidos. Además al llegar, se enfrentan constantemente a redadas y deportaciones masivas. En este sentido, una de las principales limitantes para ayudar a nuestros compatriotas lo constituye la ley actual, la cual ya no se adapta a las necesidades de hoy día, ya que la Ley de CONAMIGUA solamente permite actuar dentro del territorio nacional, por ejemplo no se puede dar seguimiento a problemas tan comunes y constantes que enfrentan los migrantes en otras naciones, como detención de menores de edad, separaciones de núcleos familiares, y otros. Sin embargo, si se pueden plantear estos asuntos al concejo, el cual está integrando por la Ministra de Relaciones Exteriores, representante del Banco de Guatemala, representante del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, representante del Congreso de la República, representante del Ministerio de Economía y representante de la Secretaría de Planeación Estratégica –SEGEPLAN-; siendo el Ministerio de Relaciones Exteriores la principal institución, para darle seguimiento a estos casos y a todos los problemas de los migrantes que se encuentran en el extranjero.

**SEXTO:** El Diputado Leocadio Juracán, indicó que es preocupante la firma del convenio País Seguro, firmado con Estados Unidos y pregunta al Licenciado Carlos Narez si se vulneran los derechos de los migrantes guatemaltecos ya establecidos en Estado Unidos, ¿Quién es el que responde? ya que el campo de acción actual de CONAMIGUA, únicamente se limita al territorio nacional. El Licenciado Narez comenta que corresponde al Ministerio de Relaciones Exteriores; además que CONAMIGUA tiene presencia a nivel nacional y actualmente cuenta con sedes en puntos estratégicos del país para la ayuda al migrante, como Huehuetenango, San Marcos, Alta Verapaz y Baja Verapaz, y próximamente en Antigua Guatemala y Petén siendo este último lugar, muy usado para el tráfico de órganos y trata de personas, ya que existen muchos puntos ciegos en el departamento en referencia.

**SEPTIMO:** El Diputado Mario Velásquez, pregunta al Licenciado Carlos Narez,

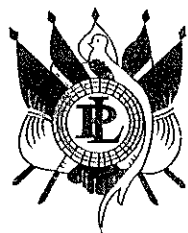


**CONGRESO**  
DE LA **REPÚBLICA**



## ACTA No. 13-2019

¿Cuántas personas son deportadas al país semanalmente y que programas o acciones realiza CONAMIGUA al ingresar éstas personas al País? El Licenciado Carlos Narez, responde que todos esos datos estadísticos y otros aspectos relevantes de personas deportadas al país, están descritos en el informe que le hará entrega el día de hoy, y que además para cualquier actualización de datos se puede ingresar a la página web de CONAMIGUA, ya que ahí está publicada dicha información. Además resaltó que CONAMIGUA, tiene presencia en el Aeropuerto Internacional La Aurora de Guatemala, para asistir a los compatriotas deportados al País, y también hay presencia de otras instituciones donde se les brinda atención dependiendo la situación de salud y situación jurídica de los compatriotas que regresan al País, además actualmente se encuentra en proyecto la compra de un vehículo para treinta y ocho pasajeros para poder brindarles una mejor asistencia en cuanto a la trasportación se refiere; sin embargo, a pesar de los riesgos que conlleva intentar ingresar a Estados Unidos, la mayoría de las personas deportadas es muy probable que intente nuevamente regresar a Estados Unidos, se conoce de casos de personas que han regresado a Estados Unidos hasta cuatro veces, y debido a esto, se puede observar que muchas veces ya no regresan a su departamento o municipio de origen, sino se quedan en áreas como Villa Nueva, Mixco entre otros, tratando de reunir fondos económicos para pagar nuevamente su viaje a Estados Unidos y en muchas ocasiones obtienen dichos fondos delinquiendo. También mencionó que entre los servicios que presta CONAMIGUA están: 1) Asistencia funeraria. 2) Recepción de familias. 3) Hospedaje a las familias. 4) Asesoría en trámites migratorios y 5) Alimentación a los migrantes. **OCTAVO:** El Diputado Juan Carlos Salanic, pregunta al Licenciado Carlos Narez ¿Cómo va el trámite de la firma del protocolo de Atención al Migrante? El Licenciado Carlos Narez, responde que la encargada de este tema es la Subsecretaria de CONAMIGUA, y que tiene entendido que falta el dictamen técnico y jurídico, por lo que el Diputado Juan Carlos Salanic, solicita que sea enviado a esta Comisión a la brevedad posible un informe detallado sobre la firma del protocolo. **NOVENO:** El Diputado Leocadio Juracán pregunta al Licenciado Carlos Narez ¿Qué acciones tiene CONAMIGUA, para combatir las causas de migración en el País? El Licenciado Narez, responde que se han realizado folletos, y la difusión de mensajes auditivos en varios idiomas nacionales sobre los peligros que se corren al emigrar ilegalmente a otros países. Y



# CONGRESO DE LA REPÚBLICA

ACTA No. 13-2019

también el licenciado Narez, ha sostenido reuniones con tres congresistas de Estados Unidos donde se ha solicitado la atención y el respeto a los derechos humanos de los migrantes. El Diputado Leocadio Juracán indica al Licenciado Narez, que están bien las campañas de concientización para no emigrar del país, sin embargo, es necesario saber, ¿qué ha hecho el estado para evitar que nuestros compatriotas tengan que dejar el país para buscar un mejor futuro?, por lo que solicita que le envíe esta información por escrito a esta Comisión. Por último el Licenciado Carlos Narez, manifestó que están desarrollando un programa donde se pueda trabajar de manera institucional con varios ministerios involucrados en el tema de la migración, menciona que ya se han sostenido varias reuniones y está por firmarse un convenio con dichas instituciones. **DECIMO:** El Diputado Juan Carlos Salanic, solicita que envíe por escrito a esta comisión de manera detallada que servicios y atención prestan los ministerios y/o instituciones involucradas en el tema de los migrantes deportados, al ingresar al País. **DECIMO PRIMERO:** El Licenciado Eduardo Jiménez, solicita al Licenciado Carlos Narez, que también envíe a esta Comisión detalles de datos estadísticos informando en que Estados de Estados Unidos, se encuentran los migrantes, sus ciudades y a que actividades se dedican; en resumen obtener un perfil demográfico y socioeconómico por ciudad. **DECIMO SEGUNDO:** Los señores diputados presentes solicitan que todas las peticiones de información solicitadas durante el transcurso de esta sesión de Comisión de Pueblos Indígenas del Congreso de la República sean presentadas a más tardar en cinco días hábiles a esta Comisión, y que se hará una nueva reunión con **CONAMIGUA** durante el mes de septiembre. **DECIMO TERCERO:** No habiendo más que hacer constar, se da por terminada la presente, siendo las nueve horas con treinta minutos, en el mismo lugar y fecha de su inicio, la que consta en cinco hojas de papel membretado del Congreso de la República de Guatemala. Leído lo escrito a los comparecientes, lo aceptamos, ratificamos y firmamos los Diputados integrantes de Comisión de Pueblos Indígenas que estuvimos presentes en esta reunión. Mario Velásquez Pérez Presidente, Leocadio Juracán Salome Vicepresidente, Carlos Rafael Fión Morales Secretario Interino, Carlos Enrique Chavarria Pérez y Juan Carlos Salanic García.





**CONGRESO**  
DE LA **REPÚBLICA**



ACTA No. 13-2019



**MARIO VELASQUEZ PEREZ**  
**PRESIDENTE**



**LEOCADIO JURACAN SALOME**  
**VICEPRESIDENTE**



**CARLOS RAFAEL FION MORALES**  
**SECRETARIO INTERINO**



**CARLOS ENRIQUE CHAVARRIA**



**JUAN CARLOS SALANIC GARCIA**



*Comisión de Pueblos Indígenas*  
*Congreso de la República de Guatemala*  
*Año 2019*

**LISTADO ASISTENCIA DE LA REUNION DE LA  
COMISION DE PUEBLOS INDIGENAS A CELEBRADA  
EL DIA 21/08/2019, A LAS 8:30 AM:**

1. MARIO VELÁSQUEZ PÉREZ (PRESIDENTE)

2. LEOCADIO JURACAN SALOME (VICEPRESIDENTE)

3. HECTOR MELVYN CANÁ RIVERA (SECRETARIO)

CON EXCUSA

4. CARLOS RAFAEL FIÓN MORALES

5. CARLOS ENRIQUE CHAVARRÍA PÉREZ

6. JUAN CARLOS SALANIC GARCÍA

CON EXCUSA

7. EDUARDO CRUZ GOMEZ RAYMUNDO

CON EXCUSA

8. AMILCAR DE JESUS POP AC